

INTERREG V A-programma
Deutschland – Nederland

Overeenkomst inzake de uitvoering van het Programma in het kader van de doelstelling "Europese Territoriale Samenwerking; grensoverschrijdende samenwerking" – INTERREG V A-programma Deutschland – Nederland

Tussen

- de Minister van Economische Zaken van Nederland
- het Land Nordrhein-Westfalen, vertegenwoordigd door de Ministerpräsidentin des Landes Nordrhein-Westfalen, vertegenwoordigd door der Minister für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk van het Land Nordrhein-Westfalen
- het Land Niedersachsen, vertegenwoordigd door de Minister-Präsident des Landes Niedersachsen, vertegenwoordigd door de niedersächsische Staatskanzlei, vertegenwoordigd door de Staatssekretärin
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Groningen
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Fryslân
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Drenthe
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Overijssel
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Flevoland
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Gelderland
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Noord-Brabant
- de Commissaris van de Koning als vertegenwoordiger van de provincie Limburg
- het openbaar lichaam Eems Dollard Regio, vertegen-

INTERREG V A-Programm
Deutschland – Nederland

Vereinbarung zur Abwicklung des Programms im Rahmen des Ziels "Europäische Territoriale Zusammenarbeit; grenzübergreifende Zusammenarbeit" – INTERREG V A-Programm Deutschland – Nederland

Zwischen

- dem Minister van Economische Zaken der Niederlande
- dem Land Nordrhein-Westfalen, vertreten durch die Ministerpräsidentin des Landes Nordrhein-Westfalen, dieser vertreten durch den Minister für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk des Landes Nordrhein-Westfalen
- dem Land Niedersachsen, vertreten durch den Niedersächsischen Ministerpräsidenten, dieser vertreten durch die Niedersächsische Staatskanzlei, diese vertreten durch die Staatssekretärin
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Groningen
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Fryslân
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Drenthe
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Overijssel
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Flevoland
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Gelderland
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Noord-Brabant
- dem Commissaris van de Koning als Vertreter der provincie Limburg
- dem Zweckverband Ems Dollart Region, vertreten

woordigd door de voorzitter

- de EUREGIO e.V., vertegenwoordigd door de directeur-bestuurder
- het openbaar lichaam Euregio Rijn-Waal, vertegenwoordigd door de Euregiovoorzitter
- het openbaar lichaam euregio rijn-maas-noord, vertegenwoordigd door de voorzitter van de algemene ledenvergadering

hierna te noemen de INTERREG-partners,

wordt het volgende inzake de uitvoering van het Programma in het kader van de doelstelling "Europese Territoriale Samenwerking" – INTERREG V A-programma Deutschland – Nederland, afgesproken:

1 Opdracht

1.1 De ministers en de Staatssekretärin wijzen aan:

- het Land Nordrhein-Westfalen (het Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk) als managementautoriteit conform artikel 123 van Verordening (EU) 1303/2013. Het Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk neemt de verantwoordelijkheid op zich voor het beheer en de uitvoering van het samenwerkingsprogramma overeenkomstig artikel 125 van Verordening (EU) 1303/2013 ten aanzien van de financiële afwikkeling van de EFRO-gelden, die de Commissie van de Europese Unie (hierna te noemen Europese Commissie) voor het INTERREG V A-programma Deutschland – Nederland overeenkomstig het besluit van de Europese Commissie ter beschikking heeft gesteld.

Dit betekent, dat het Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk voor alle verplichtingen, die uit artikel 125 van Verordening (EU) 1303/2013 ten opzichte van de Europese Commissie voortvloeien, de verantwoordelijkheid op zich neemt.

- de EUREGIO e.V. als gemeenschappelijke certificeringsautoriteit op basis van artikel 123 van Verordening (EU) 1303/2013. De

durch den Vorsitzenden

- der EUREGIO e.V., vertreten durch die Geschäftsführerin
- dem Zweckverband Euregio Rhein-Waal, vertreten durch den Vorsitzenden
- dem Zweckverband euregio rhein-maas-nord, vertreten durch den Vorsitzenden der Verbandsversammlung

im folgenden INTERREG-Partner genannt,

wird folgende Vereinbarung zur Abwicklung des Programms im Rahmen des Ziels "Europäische Territoriale Zusammenarbeit" – INTERREG V A-Programm Deutschland – Nederland, getroffen:

1 Beauftragung

1.1 Die Minister und die Staatssekretärin benennen

- das Land Nordrhein-Westfalen (das Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk) gemäß Artikel 123 der Verordnung (EU) 1303/2013 als Verwaltungsbehörde. Das Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk übernimmt die Verantwortung für die Verwaltung und die Durchführung des Kooperationsprogramms gemäß Artikel 125 der Verordnung (EU) 1303/2013 im Hinblick auf die finanzielle Abwicklung der EFRE-Gelder, die die Kommission der Europäischen Union (nachfolgend Europäische Kommission genannt) für das INTERREG V A-Programm Deutschland – Nederland gemäß Bescheid der Europäischen Kommission zur Verfügung gestellt hat.

Dies bedeutet, dass das Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk für alle Verpflichtungen, die sich aus Artikel 125 der Verordnung VO (EU) 1303/2013 gegenüber der Europäischen Kommission ergeben, die Verantwortung übernimmt.

- die EUREGIO e.V. gemäß Artikel 123 der Verordnung (EU) 1303/2013 als gemeinsame Bezeichnungsbehörde. Die EUREGIO e.V. übernimmt die Verpflichtungen der finan-

EUREGIO e.V. neemt de verplichtingen voor de financiële afwikkeling van het INTERREG V A-programma Deutschland-Nederland op zich die uit artikel 126 van Verordening (EU) 1303/2013 ten opzichte van de Europese Commissie voortvloeien. De EUREGIO e.V. bevestigt de functionele en personele onafhankelijkheid van de Certificeringsautoriteit van haar overige organisatieonderdelen

- het Finanzministerium NRW als auditautoriteit, conform artikel 123 van Verordening (EU) 1303/2013. Het neemt de taken op zich die uit artikel 127 van Verordening (EU) 1303/2013 voortvloeien.

1.2 De taken van het Gemeenschappelijk Secretariaat worden conform artikel 23 van Verordening (EU) 1299/2013 uitgevoerd door het openbaar lichaam Euregio Rijn-Waal.
Binnen het kader van deze overeenkomst en binnen het kader van de overige getroffen regelingen zal het Land Nordrhein-Westfalen taken voor de uitvoering van het INTERREG V A-programma aan de Eems Dollard Regio, de EUREGIO, de Euregio Rijn-Waal en de euregio rijn-maas-noord (regionale programmanagements) overdragen.

1.3 Voor het Land Nordrhein-Westfalen als managementautoriteit zal de Bezirksregierung Münster de beschikkingen inzake de subsidies vaststellen.

1.4 Voor zover overeenkomstig artikel 27 van Verordening (EU) 1299/2013 ten onrechte betaalde bedragen worden teruggevorderd door de Europese Commissie zal de INTERREG-partner op wiens grondgebied de eerstverantwoordelijke begünstigte is gevestigd de certificeringsautoriteit ondersteunen om de ten onrechte betaalde bedragen in de betreffende omvang terug te vorderen.

2 Uitvoeringsbepalingen

De INTERREG-partners bevestigen het volgende in het kader van de uitvoering van Verordeningen (EU) 1299/2013, (EU)

ziellen Abwicklung des INTERREG V A-Programms Deutschland – Nederland, die sich im Sinne des Artikels 126 der Verordnung (EU) 1303/2013 gegenüber der Europäischen Kommission ergeben. Die EUREGIO e.V. bestätigt die funktionelle und personelle Unabhängigkeit der Bescheinigungsbehörde von ihren weiteren Organisationsteilen.

- das Finanzministerium Nordrhein-Westfalen gemäß Artikel 123 der Verordnung (EU) 1303/2013 als Prüfbehörde. Es nimmt die Aufgaben wahr, die sich nach Artikel 127 der Verordnung (EU) 1303/2013 ergeben.

1.2 Die Aufgaben des gemeinsamen Sekretariats werden gemäß Artikel 23 der Verordnung (EU) 1299/2013 von dem öffentlich-rechtlichen Zweckverband Euregio Rhein-Waal durchgeführt. Nach Maßgabe dieser Vereinbarung und der anderen getroffenen Regelungen wird das Land Nordrhein-Westfalen Aufgaben zur Durchführung des INTERREG V A-Programms auf die Ems Dollart Region, die EUREGIO, die Euregio Rhein-Waal und die euregio rhein-maas-nord (regionale Programmanagements) übertragen.

1.3 Für das Land Nordrhein-Westfalen als Verwaltungsbehörde wird die Bezirksregierung Münster die Bewilligung der Zuwendungen vornehmen.

1.4 Soweit gemäß Artikel 27 der Verordnung (EU) 1299/2013 ohne rechtlichen Grund gezahlte Beträge von der Europäischen Kommission wieder eingezogen werden, wird der INTERREG-Partner, in dessen Hoheitsgebiet der federführende Begünstigte seinen Sitz hat, die Bescheinigungsbehörde bei der Wiedereinziehung der ohne rechtlichen Grund gezahlten Beträge im erforderlichen Umfang unterstützen.

2 Programmbestimmungen

Die INTERREG-Partner bestätigen im Rahmen der Durchführung der Verordnungen (EU) 1299/2013, (EU) 1301/2013 sowie (EU)

1301/2013, Verordening 1303/2013 en het genoemde INTERREG V A-programma:

1303/2013 und des genannten INTERREG V A-Programms Folgendes:

2.1 Doelstellingen

- 2.1.1** Het programma “Europese Territoriale Samenwerking Deutschland – Nederland 2014-2020” (INTERREG V A) is gebaseerd op de EU2020-strategie voor slimme, duurzame en inclusieve groei. Rekening houdend met de specifieke karakteristieke kenmerken van het programmagebied, de doelstellingen van de verschillende partners en de ervaringen uit de afgelopen subsidieperiodes worden de volgende centrale doelstellingen afgeleid:
- Verhoging van de grensoverschrijdende innovatiekracht van het programmagebied
 - Sociaal-culturele en territoriale cohesie van het programmagebied

- 2.1.2** De door dit programma ondersteunde acties komen hoofdzakelijk de ontwikkeling van het programmagebied ten goede.

2.2 Grondbeginselen

- 2.2.1** De beschikbare middelen worden zoals opgenomen in het INTERREG V A-programma hoofdzakelijk in het programmagebied ingezet (vgl. bijlage).
De bijlage maakt deel uit van deze overeenkomst.

- 2.2.2** De INTERREG-partners zullen de aan de begünstigte toegezegde co-financieringsmiddelen tijdig op een rekening van de certificeringsautoriteit ter beschikking stellen opdat deze gezamenlijk met de EU-bijdrage uitbetaald kunnen worden.

2.3 Het Comité van Toezicht

- 2.3.1** Overeenkomstig artikel 47 van Verordening (EU) 1303/2013 is er voor het INTERREG V A-programma een Comité van Toezicht ingesteld.
Het Comité van Toezicht is samengesteld uit telkens een stemgerechtigde vertegenwoordiger van:
 - het Ministerie van Economische Zaken van Nederland

2.1 Ziele

- 2.1.1** Das Programm „Europäische Territoriale Zusammenarbeit Deutschland – Nederland 2014-2020“ (INTERREG V A) basiert auf der EU 2020-Strategie für intelligentes, nachhaltiges und integratives Wachstum. Unter Berücksichtigung der spezifischen Charakteristika des Fördergebiets, der Zielsetzungen der Partner sowie der Erfahrungen aus den vergangenen Förderperioden ergeben sich die übergeordneten Ziele:
 - Erhöhung der grenzüberschreitenden Innovationskraft im Programmgebiet
 - Soziokulturelle und territoriale Kohäsion des Programmgebiets

- 2.1.2** Die durch dieses Programm unterstützten Projekte kommen vorrangig der Entwicklung des Programmgebiets zugute.

2.2 Grundsätze

- 2.2.1** Die zur Verfügung stehenden Mittel werden gemäß den Angaben im INTERREG V A-Programm hauptsächlich im Programmgebiet eingesetzt (vgl. Anlage).

Die Anlage ist Bestandteil dieser Vereinbarung.

- 2.2.2** Die INTERREG-Partner werden die dem Begünstigten zugesagten Co-Finanzierungsmittel rechtzeitig auf einem Konto der Bescheinigungsbehörde zur Verfügung stellen, um diese gemeinsam mit den EU-Zuschüssen an den Projektträger auszahlen zu können.

2.3 Der Begleitausschuss

- 2.3.1** Gemäß Artikel 47 der Verordnung (EU) 1303/2013 ist für das INTERREG V A-Programm ein Begleitausschuss einzurichten.
Dieser Begleitausschuss besteht aus je einem stimmberechtigten Vertreter:
 - des Ministerie van Economische Zaken der Niederlande
 - des Bundesministeriums für Wirtschaft und

- het Bundesministerium für Wirtschaft und Energie
- het Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk des Landes Nordrhein-Westfalen
- de Niedersächsische Staatskanzlei
- de provincie Groningen
- de provincie Fryslân
- de provincie Drenthe
- de provincie Overijssel
- de provincie Flevoland
- de provincie Gelderland
- de provincie Noord-Brabant
- de provincie Limburg
- de regionale Vertretung Niedersachsen I
- de regionale Vertretung Niedersachsen II
- de Bezirksregierung Münster
- de Bezirksregierung Düsseldorf
- het openbaar lichaam Eems Dollard Regio
- de EUREGIO e.V.
- het openbaar lichaam Euregio Rijn-Waal
- het openbaar lichaam euregio rijn-maas-noord
- des Ministeriums für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk des Landes Nordrhein-Westfalen
- der Niedersächsischen Staatskanzlei
- der Provincie Groningen
- der Provincie Fryslân
- der Provincie Drenthe
- der Provincie Overijssel
- der Provincie Flevoland
- der Provincie Gelderland
- der Provincie Noord-Brabant
- der Provincie Limburg
- der regionalen Vertretung Niedersachsen I
- der regionalen Vertretung Niedersachsen II
- der Bezirksregierung Münster
- der Bezirksregierung Düsseldorf
- dem Zweckverband Ems Dollart Region
- der EUREGIO e.V.
- dem Zweckverband Euregio Rhein-Waal,
- dem Zweckverband euregio rhein-maas-nord

Zoals artikel 48, lid 5 van Verordening (EU) 1303/2013 bepaalt, wordt het Comité van Toezicht voorgezeten door een vertegenwoordiger van een lidstaat of van de managementautoriteit.

Het Gemeenschappelijk Secretariaat voert het secretariaat van het Comité van Toezicht uit.

- Energie
- der Provincie Groningen
- der Provincie Fryslân
- der Provincie Drenthe
- der Provincie Overijssel
- der Provincie Flevoland
- der Provincie Gelderland
- der Provincie Noord-Brabant
- der Provincie Limburg
- der regionalen Vertretung Niedersachsen I
- der regionalen Vertretung Niedersachsen II
- der Bezirksregierung Münster
- der Bezirksregierung Düsseldorf
- dem Zweckverband Ems Dollart Region
- der EUREGIO e.V.
- dem Zweckverband Euregio Rhein-Waal,
- dem Zweckverband euregio rhein-maas-nord

Gemäß Artikel 48, Abs. 5 der VO (EU) 1303/2013 hat der Vertreter eines Mitgliedstaats oder der Verwaltungsbehörde den Vorsitz im Begleitausschuss.

Das Gemeinsame Sekretariat führt die Aufgabe des Sekretariats des Begleitausschusses durch.

2.3.2 Zoals artikel 48 van Verordening (EU) 1303/2013 bepaalt, neemt een vertegenwoordiger van de Europese Commissie met een raadgevende stem deel aan de werkzaamheden van het Comité. De auditautoriteit, de certificeringsautoriteit en het Niedersächsische Amt für regionale Landesentwicklung Weser-Ems nemen als adviserend lid deel aan de vergaderingen van het Comité van Toezicht.

2.3.3 Het Comité van Toezicht stelt een reglement

2.3.2 Gemäß Artikel 48 der VO (EU) 1303/2013 beteiligt sich ein Vertreter der Europäischen Kommission an den Arbeiten des Begleitausschusses mit beratender Stimme. Die Prüfbehörde, die Bescheinigungsbehörde sowie das Niedersächsische Amt für regionale Landesentwicklung Weser-Ems, nehmen an den Sitzungen des Begleitausschusses als beratendes Mitglied teil.

2.3.3 Der Begleitausschuss gibt sich gemäß Artikel 47

van orde vast overeenkomstig artikel 47 van Verordening (EU) 1303/2013.

- 2.3.4** Het Comité van Toezicht vergewist zich van de doeltreffendheid en de kwaliteit van de uitvoering van het INTERREG V A-programma conform artikel 49 van Verordening (EU) 1303/2013. Het Comité van Toezicht heeft daarnaast de volgende taken:
- a) Het Comité beoordeelt aan de hand van de door de managementautoriteit voorgelegde stukken regelmatig welke vorderingen er bij de verwesenlijking van de specifieke doelstellingen van het samenwerkingsprogramma zijn geboekt;
 - b) Het Comité wordt over het jaarlijkse controlerapport van de auditautoriteit en eventuele opmerkingen daarop van de Europese Commissie bij dit rapport geïnformeerd;
 - c) Het Comité kan aan de managementautoriteit herzieningen of toetsingen van het samenwerkingsprogramma voorstellen om een optimale verwesenlijking van de programmadoelstellingen te waarborgen of om het beheer en de financiële afwikkeling van het programma te verbeteren;
 - d) Het Comité toetst en billijkt elk voorstel tot een inhoudelijke wijziging van de beslissing van de Europese Commissie met betrekking tot het EFRO.
 - e) Het Comité stelt de kaders van de strategische initiatieven vast, waarbij wordt gelet op de uitdagingen, de doelstellingen van het programma, de inhoud van de initiatieven, de kwaliteitseisen, aanvullende criteria en communicatie / werving.
- 2.3.5** Het Comité van Toezicht beslist bij unanimiteit.
- 2.3.6** Indien het Comité van Toezicht niet de beslissingen neemt die noodzakelijk zijn om de uit Nr. 2.3.4. punt c) en d) voortkomende ver-
- der VO (EU) 1303/2013 eine Geschäftsordnung.
- 2.3.4** Der Begleitausschuss vergewissert sich der Effizienz und Qualität der Durchführung INTERREG V A-Programms gemäß Art. 49 der Verordnung (EU) 1303/2013. Der Begleitausschuss hat darüber hinaus folgende Aufgaben:
- a) Der Begleitausschuss bewertet anhand der von der Verwaltungsbehörde vorgelegten Unterlagen regelmäßig, welche Fortschritte bei der Verwirklichung der spezifischen Ziele des Kooperationsprogramms erzielt wurden;
 - b) Der Begleitausschuss wird über den jährlichen Kontrollbericht und etwaige einschlägige Bemerkungen der Europäischen Kommission zu diesem Bericht unterrichtet;
 - c) Der Begleitausschuss kann der Verwaltungsbehörde Überarbeitungen oder Überprüfungen des Kooperationsprogramms vorschlagen, die geeignet sind, zur Verwirklichung der Fondsziele beizutragen oder die Verwaltung und die finanzielle Abwicklung des Programms zu verbessern;
 - d) Der Begleitausschuss prüft und billigt jeden Vorschlag für eine inhaltliche Änderung der Entscheidung der Europäischen Kommission im Hinblick auf den EFRE.
 - e) Der Begleitausschuss beschließt den Rahmen für die strategischen Initiativen, wobei auf die Herausforderungen, die Ziele des Programms, den Inhalt der Initiative, die Qualitätsanforderungen, zusätzliche Kriterien und auf die Kommunikation / Werbung geachtet wird.
- 2.3.5** Der Begleitausschuss entscheidet einstimmig.
- 2.3.6** Fasst der Begleitausschuss nicht die erforderlichen Beschlüsse, um seinen Verpflichtungen nach Nr. 2.3.4 Punkt c) und d) gegenüber der EU

plichtingen ten opzichte van de EU na te komen, dan zal het Land Nordrhein-Westfalen, als managementautoriteit nadat het Comité van Toezicht in de gelegenheid is gesteld zich ter zake uit te spreken en gehoord de discussie in het Comité van Toezicht en na overleg met het ministerie van Economische Zaken van Nederland en de Niedersächsischen Staatskanzlei een beslissing nemen.

nachzukommen, so entscheidet das Land Nordrhein-Westfalen als Verwaltungsbehörde nach erneuter Befassung des Begleitausschusses und nach Beratung mit dem Wirtschaftsministerium der Niederlande und der Niedersächsischen Staatskanzlei.

2.4 Stuurgroepen

2.4.1 Het Comité van Toezicht zal regionale Stuurgroepen instellen.

De stuurgroepen zijn samengesteld uit telkens een vertegenwoordiger van:

- Het Ministerium für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk des Landes Nordrhein-Westfalen (MWEIMH)
- de Niedersächsische Staatskanzlei, voor zover regionaal verantwoordelijk
- het Ministerie van Economische Zaken van Nederland
- de regionaal verantwoordelijke provincies
- de regionaal verantwoordelijke Bezirksregierungen / Amt für Regionale Landesentwicklung Weser-Ems
- eventuele verdere betrokken regionale vertegenwoordigers uit Niedersachsen
- de regionaal verantwoordelijke Euregio / Eems Dollard Regio

De stuurgroep kiest uit zijn midden een voorzitter.

Het secretariaat van de stuurgroep wordt door het betreffende regionale programmamanagement vervuld.

2.4 Lenkungsausschüsse

2.4.1 Der Begleitausschuss richtet regionale Lenkungsausschüsse ein.

Die Lenkungsausschüsse setzen sich zusammen aus je einem Vertreter:

- des Ministeriums für Wirtschaft, Energie, Industrie, Mittelstand und Handwerk des Landes Nordrhein-Westfalen (MWEIMH)
- der niedersächsischen Staatskanzlei, soweit regional verantwortlich
- des niederländischen Wirtschaftsministeriums
- der regional verantwortlichen Provinzen
- der regional verantwortlichen Bezirksregierungen / dem Amt für Regionale Landesentwicklung Weser-Ems
- ggf. weiterer regionaler Vertretungen Niedersachsens
- der regional verantwortlichen Euregio / der Ems Dollart Region

Der Vorsitzende wird aus der Mitte des Lenkungsausschusses gewählt.

Das Sekretariat des Lenkungsausschusses wird durch das entsprechende regionale Programmmanagement wahrgenommen.

2.4.2 De certificeringsautoriteit, de beschikkende instantie en het Gemeenschappelijk Secretariaat kunnen naar de stuurgroepen een vertegenwoordiger als adviserend lid afvaardigen.

2.4.2 Die Bescheinigungsbehörde, die bewilligende Stelle und das Gemeinsame Sekretariat können in jeden der Lenkungsausschüsse einen Vertreter als beratendes Mitglied entsenden.

2.4.3 De stuurgroepen stellen een eigen reglement van orde op. Deze reglementen worden door het Comité van Toezicht goedgekeurd.

2.4.3 Die Lenkungsausschüsse geben sich eine eigene Geschäftsordnung. Die Geschäftsordnungen werden vom Begleitausschuss genehmigt.

2.4.4 De besluitvorming in de stuurgroepen

2.4.4 Die Entscheidungen in den Lenkungsausschüs-

geschiedt unaniem. Elk in de stuurgroep vertegenwoordigde orgaan heeft daarbij een stem.

Indien een lid van de stuurgroep zelf aanvraager is heeft diens vertegenwoordiger in de stuurgroep ten aanzien van het betreffende project geen stemrecht.

2.4.5 Onder behoud van de verantwoordelijkheid van de managementautoriteit beoordeelt de stuurgroep de projectaanvragen evenals de wijzigingsaanvragen en beslist over de subsidiëring van projectaanvragen evenals over wijzigingsaanvragen op basis van de door het betreffende regionale programmamanagement voorgelegde voorstellen.

3 Verdere bepalingen

3.1 Ingeval één of meer bepalingen van deze overeenkomst geheel of gedeeltelijk ongeldig blijken, blijven de andere bepalingen desalniettemin van kracht.

Tegelijkertijd verplichten de INTERREG-partners zich om in plaats van deze bepaling een bepaling in te voegen, die zo dicht mogelijk bij de (gedeeltelijk) ongeldige bepaling aansluit.

3.2 Veranderingen in deze overeenkomst kunnen alleen schriftelijk en in overeenstemming tussen de INTERREG-partners overeengekomen worden.

Dat geldt ook voor een wijziging van deze schriftelijke clausule.

3.3 Deze overeenkomst geeft de verbindende politieke en bestuurlijke afspraken weer in het kader van de uitvoering van het INTERREG V A-programma. Deze overeenkomst is geen verdrag in volkenrechtelijke zin en is geen overeenkomst naar privaatrecht.

3.4 Deze overeenkomst is vanaf 19-11-2014 van toepassing en geldt voor de duur van de afwikkeling van het INTERREG V A-programma.

sen werden einstimmig gefasst. Jede im Lenkungsausschuss vertretene Institution verfügt dabei über eine Stimme.

Soweit ein Mitglied des Lenkungsausschusses selbst Antragsteller ist, hat dessen Vertreter im Lenkungsausschuss bei der Entscheidung über das betreffende Projekt kein Stimmrecht.

2.4.5 Unter der Verantwortung der Verwaltungsbehörde bewertet der Lenkungsausschuss die Projektanträge sowie die Änderungsanträge und entscheidet über die Förderung der Projektanträge sowie der Änderungsanträge auf der Grundlage der vom entsprechenden regionalen Programmmanagement vorgelegten Vorlagen.

3 Weitere Bestimmungen

3.1 Sollte eine Bestimmung dieses Vertrags ganz oder teilweise nichtig, unwirksam oder nicht durchsetzbar sein oder werden, werden die Wirksamkeit und Durchsetzbarkeit aller übrigen Bestimmungen davon nicht berührt.

Zugleich verpflichten sich die INTERREG-Partner, an ihrer Stelle eine Bestimmung zu setzen, die der - ggf. teilweise - nichtigen, unwirksamen der nicht durchsetzbaren Bestimmung möglichst nahe kommt.

3.2 Änderungen dieser Vereinbarung können nur schriftlich und im Einvernehmen mit allen INTERREG-Partnern getroffen werden.

Dies gilt auch für eine Änderung dieser Schriftformklausel.

3.3 Diese Vereinbarung enthält die verbindlichen politischen und Verwaltungsvereinbarungen im Rahmen der Durchführung des INTERREG V A-Programms. Sie ist kein völkerrechtlicher Vertrag und keine Vereinbarung im privatrechtlichen Sinne.

3.4 Diese Vereinbarung tritt am 19.11.2014 in Kraft und gilt für die Dauer der Abwicklung des INTERREG V A-Programms.

Bijlage

Afbeelding 1: kaart van het programmagebied

Anlage

Abbildung 1: Karte des Programmgebiets

Fördergebiet | Subsidiegebied INTERREG V A Deutschland-Nederland



1	Wilhelmshaven	5	Delmenhorst	9	Krefeld
2	Emden	6	Stadt Osnabrück	10	Düsseldorf
3	Delfzijl en omgeving	7	Münster	11	Mönchengladbach
4	Stadt Oldenburg	8	Duisburg		